

1. Thank you for your purchasing our child car seat.
2. Please contact our Customer Service if you have comments on the child car seat, wish to replace certain accessories, or seek help.
3. Please note that the child car seat is only suitable for fitting on a car seat compliant with ECE R16 or equivalent standards with a three-point seat belt with an emergency locking retractor.
4. It is important to always keep this Instruction Manual together with the child car seat.
5. It is a good idea to place this Instruction Manual in the bag behind the backrest of the child car seat.
6. Read this Instruction Manual thoroughly before use.

## Precautions:

### WARNING!

Do not fit the child car seat on a car seat in front of which an airbag is installed, since the airbag may harm the child upon impact. It is advisable to use the child car seat on a rear car seat only, even if your local traffic regulations allow fitting on such a front seat.

### WARNING!

Please consult your local traffic regulations, as they may vary in different countries. Check your car's owner manual for information on the possibility of fitting the child car seat on a front seat. Do not fit the child car seat on a car seat in front of which an airbag is installed, since the airbag may harm the child upon impact.

### WARNING!

Avoid letting the buckle come in contact with oil, as it may fail resulting in damage. Check before use, whether there are any crumbs or other small items which may have fallen into the buckle.

### WARNING!

Do not use any load bearing contact points other than those described in the instructions and marked in the child restraint.

## WARNING!

Never use a child car seat without a backrest, since it cannot provide maximum protection during a collision.

## WARNING!

Toxic cleaning solutions may lead to illness. Do not bleach, iron, machine-wash, or dry the child car seat covers with a roller-drier, as these methods will damage the child car seat covers and require a replacement..

## WARNING!

Appropriate adjustment of the seat belts is a key factor in protecting your child. Keep a finger-width space between your child and the seat belt.

## WARNING!

The socket of the car's seat belt should not be located above the lap belt guide of the child car seat. If this is not the case, try to fit the child car seat onto another car seat. Please contact the dealer's service department, should you have any doubts.

## General Safety Information

- Keep this Instruction Manual together with the child car seat, so you can readily access it in the future. Noncompliance with these instructions may affect your child's safety.
- After the child car seat has been placed and fitted, under normal driving conditions, there should be no compressed part under the movable seat or car door or between the two.
- Replace the child car seat which has undergone any accident, because some unforeseeable damage may have happened to the child car seat.
- Do not try to modify or add things to the child car seat without permission of the manufacturer or a competent authorizing body; otherwise, the child car seat becomes disqualified for warranty.
- Cover the child car seat to avoid direct sunlight to prevent your child from being injured by overheated parts of the child car seat.
- Do not leave your child unattended in the child car seat.

- Ensure there is no loose luggage or other similar items in the car, as they may harm passengers in the car in case of a collision.
- Always tightly secure all loose items to avoid injury to other passengers.
- Never use the child car seat without a seat cushion. Never use child car seat covers other than those recommended by the manufacturer to replace the cushion, otherwise, the protection provided by the child car seat may be compromised.
- Always ensure that the car's adult seat belt has been properly buckled while the child car seat is fitted. Use the car's adult seat belt for securing your child car seat, even if it is not in use. A loose child car seat may cause injury in the case of a collision.
- Check before use, whether there are any crumbs or other small items which may have fallen into the buckle. Such items will affect the performance of the buckle.
- Some parts of the child car seat must be replaced due to wear after several years of use. Please contact our Customer Service for replacing such parts.
- As for use in cold winter conditions, pay attention to ensure that the child's clothing does not affect the regular tension of the seat belt or affect the harness of the child car seat.

## Using your SPARCO child car seat

- Understand how to properly fit the child car seat before using it.
- Become familiar with the features and functions of the child car seat to ensure a proper fit.
- Take time to read and understand these instructions, as this is the best way to ensure the best use of your child car seat.
- Review the safety precautions from time to time.
- Prepare the child car seat for your child, such as properly setting the seat belts, before using the child car seat in your car.

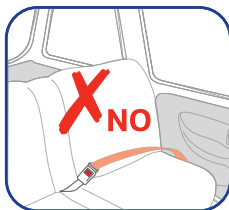
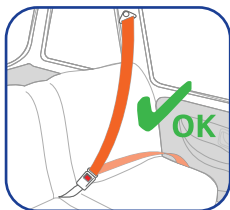
## EU Standard ECE R44 04

GB

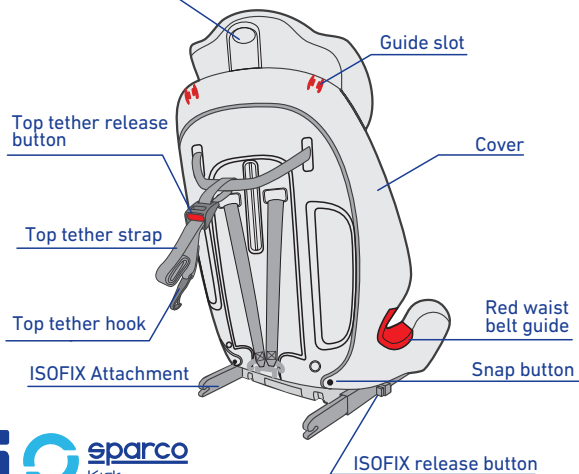
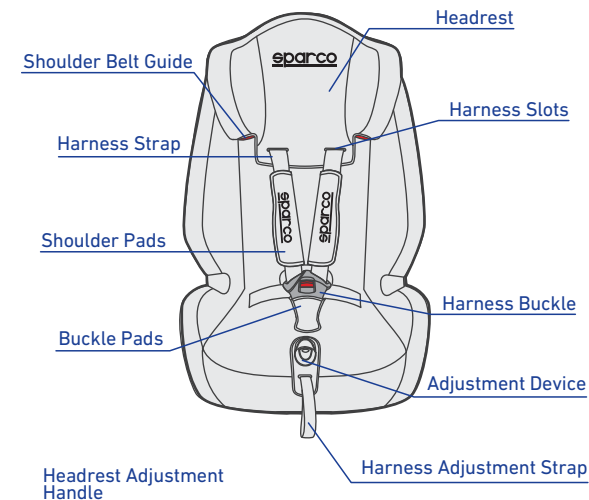
DK

Group	Weight	Age	Orientation	Fixing of child
Group 0	0-10 kg	0-10 months	Backward facing 	Child seat belt (5 points) 
Group 0+	0-13kg	0-18 months	Backward facing 	Child seat belt (5 points) 
Group 1	9-18kg	9 months – 4 years	Forward facing 	Child seat belt (5 points) 
Group 2	15-25kg	3-7 years	Forward facing 	Car's seat belt (3 points) 
Group 3	22-36kg	6-12 years	Forward facing 	Car's seat belt (3 points) 

**NOTE:** that the seat is designed to be secured with a 3-point seat belt with an emergency locking retractor. Never use the child car seat with a 2-point seat belt.



**NOTE:** that the seat is only suitable for fitting on a car seat compliant with ECE R16 or equivalent standards with a three-point seat belt with an emergency locking retractor.





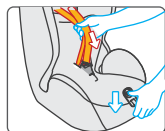
## 1.1 How to adjust the belts, headrest and seat positions

### IMPORTANT

The correct belt height of the shoulder belts is attained when the belt disappears into the shell slightly above the shoulder of the child. Make sure that the shoulder belts fit properly over the shoulders of the child.

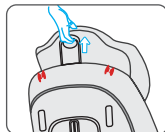
#### - Adjusting the belts

- Loosen the harness straps by pressing the release button and pulling the harness straps as far as you can. Note! Do not pull the shoulder pads.



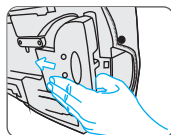
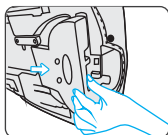
#### - Eight heights of the headrest

- The headrest can be set at five different heights in group I mode. There are three additional positions in Group II & III mode once the shoulder pads and harness straps has been removed.
- Press and pull the handle behind headrest. It is important to make sure the headrest fit properly to head.



#### - Two positions adjustment mechanism

- This car seat can be reclined to two different seating position by pulling adjusting board under seat base as shown in right pictures. (Only for Group I)

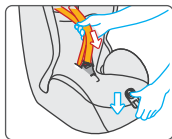


## Securing your baby

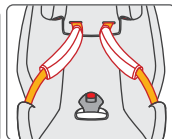
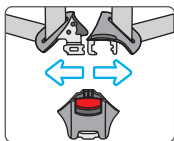
### 1.2 Securing your baby using the harness

- Loosen the harness straps by pressing the release button and pulling the harness straps as far as you can.

Note! Do not pull the shoulder pads.



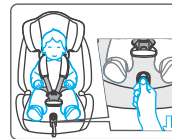
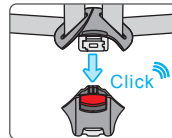
- Open the harness buckle, then place the harness straps to the sides of the car seat. Put the baby into the car seat.



- The correct belt height of the shoulder pads is attained when the strap disappears into the shell slightly above the shoulder of the child. Make sure that the harness straps fit properly over the shoulders of the child.



- Slide buckle tongues together and insert them in the buckle with an audible sound "click".
- Pull the straps tight by the harness adjustment strap, and make sure the tightness is comfortable to your kid.



#### CAUTION

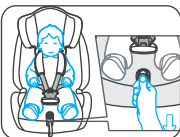
Do not twist or interchange the harness straps.

## 1.3 Tightening the harness

### CAUTION

Pull the straps end straight towards you, not upwards or downwards.

Please pay attention to the strap end. Whilst traveling (especially outside the car) it should always be attached to the cover.



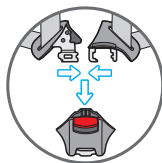
## 1.4 Checklist to ensure that your baby is buckled up correctly.

### IMPORTANT



For the safety of your baby, please check that...

- The harness straps of the car seat are comfortable but firmly fit around your child.
- The harness straps are adjusted correctly.
- The harness straps are not twisted.
- The buckle tongues are engaged in the harness buckle.



# Installation in the vehicle

## 2. Installation in the vehicle



Please do not leave your child unattended in the child safety seat in the vehicle.



For the protection of all vehicle occupants.

In the case of an emergency stop or an accident unsecured persons or objects may cause injury to other vehicle occupants. Please always check that...

- The backrests of the vehicle seats are locked (i.e. that a foldable rear seat bench latch is engaged).
- All heavy or sharp - edged objects in the vehicle(e.g. on the parcel shelf) are secured.
- All persons in the vehicle have their seat belts fastened.
- The child safety seat is always secured when it is in the vehicle, even if no child is being transported.

### To protect your vehicle

Some vehicle seat covers of sensitive materials (e.g. velour, leather, etc.) may develop wear marks when child seats are used. This can be avoided by placing a blanket or towel under the child seat.

# ISOFIX and Top tether

GB

DK

## 2.1 Installation of Group I for the children whose weight between 9-18kg with ISOFIX and top tether.

### IMPORTANT

First please check if there are 2 ISOFIX anchorages in the perpendicular intersection of the vehicle seat back and seat cushion, and the user ready tether anchorage behind the vehicle seat.

Tips: The user-ready tether anchorage usually permanently installed on the inner rear luggage shelf or on the vehicle floor. Details you could read your vehicle guidelines or contact the vehicle manufacturer.

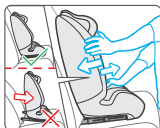
Press the ISOFIX release button and push the ISOFIX connectors forward as far as possible.



Push the ISOFIX connectors directly into the anchorages until heard an audible sound "click".



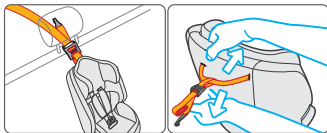
Grasp the seat body to check the seat if it is fastened tightly or shakes. If the seat shakes and the ISOFIX connectors are pulled out, please repeat the above steps and install it again.



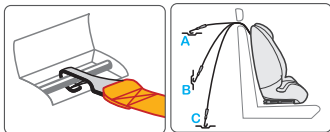
## ISOFIX and Top tether

### 2.2 Installation of Group I for the children whose weight between 9-18kg with ISOFIX and top tether.

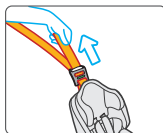
- Pull out the top tether and press the tether strap release button to extend the strap until it is long enough to hook the user-ready tether anchorage behind.



- Hook the tether strap hook onto the user-ready anchorages. Check there maybe are 3 anchorages for the hook, please find one in your favor.



- Pull the tether strap on another end back to tighten the top tether.



#### CAUTION

If the top tether is tightened favorably and correctly, a green mark will turn up on the other end of the strap release button, please do check it.

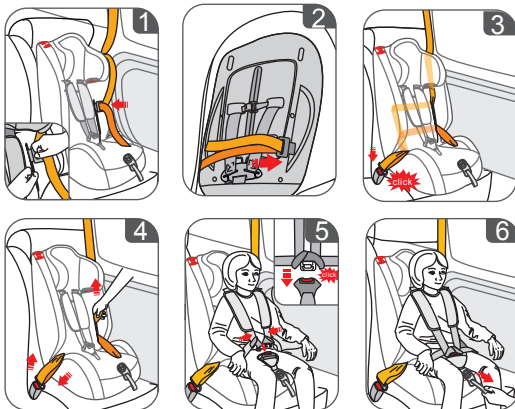


## Group I Car Belt Installation

GB

DK

### 2.3 Group I Car Belt Installation (For Children weight between 9-18KG)



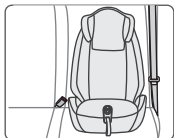
- Pull the car belt through guide slot and insert belt buckle into front side cover hole (picture 1), then across seat back and took out from the other side of cover hole (picture 2), finally buckle up until heard "click" sound. (picture 3)
- Please make sure car belt should be through red guide slot at the top of seat back and red waist belt guide without no twist. After installation, tighten car belt as arrow indicator direction. (picture 4)
- Pull the harness strap as far as you can, and open safety buckle of car seat, then put children inside 5-point harness system and joint buckle clips until heard "click" sound. (picture 5)
- Watch your children's feeling, adjust suitable harness tightness by pulling adjusting strap and adjust headrest to right height. (picture 6)

## Group II/III Car Belt Installation

### 2.4 Installation of Group II/III and it is for the children whose weight between 15-36kg.

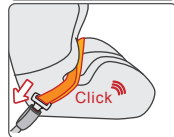
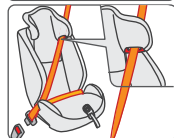
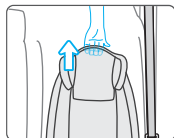
- Before the installation, please take away the Harness system of baby car seat.

Note: The Harness strap, Harness buckle, Buckle pads& Shoulder pads should be stored away safely for future use ( see 3.1 Removing the 5 point harness system and cover ).



**WARNING** Do not to use any load bearing contact points other than those described in the instructions and marked in the child restraint. The belt must be routed as shown in the instructions.

- Adjust the height of the headrest to suit your child.
- Put the shoulder belt through the shoulder belt guide under the headrest.
- Place your child on the car seat and pass the belts through the red waist belt guide. Fasten the car belt with an audible sound "click".
- Make sure the Lap belt is stretched as low as possible over the child's hips, within the belt guides, and fastened into the buckle. The shoulder belt must cross-midway between child's shoulder and neck.



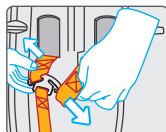
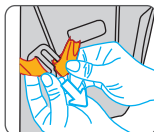


## 3.1 Removing the 5 point harness system and cover

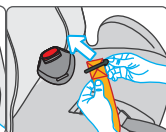
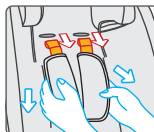
- Press adjusting a device and pull harness strap towards as far as you can, details see (1.2)



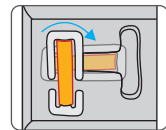
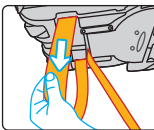
- Open the cover snap button at the bottom of seat back as shown right picture.



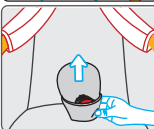
- Loose the harness strap and pull strap out off the strap yoke as shown in right picture.



- Pull two harness straps out off cover slot, then separate strap with buckle metal connector.



- After above steps, draw whole strap out from the bottom of seat. Rotate buckle clip to the shown position, then take it out from seat base.



- Remove the 5 point harness system then remove the headrest cover and the shell cover.



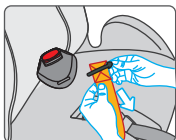
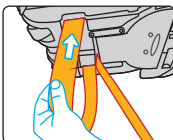
## Care instructions

### 3.2 Refitting the 5 point harness system and cover

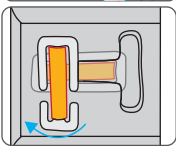
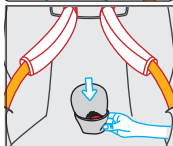
- After washing, place the cover on the shell.



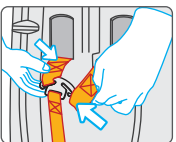
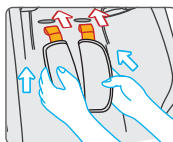
- Pass both sides of harness strap through strap slots at the bottom of seat. Then, lead straps through buckle metal connector



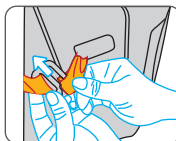
- Pass buckle clip through buckle pads and put clip into bottom slot, then rotate it to shown position in right picture.



- Pass harness straps through shoulder pads and insert them into harness slots, then connect the end of strap with metal connectors.



- Also pass the end of the shoulder pads strap through the harness strap slot and shell, then fix into the strap yoke. Make sure the seat straps can not be rotated.
- Close the buckle, then fasten the cover all around. Close the snap buttons on the back. Check that it works!



### 3.3 Cleaning

Please be sure to use only original seat covers, as the seat cover is important to the proper functioning of the system. Replacement seat covers are available from your retailer and or at branches.



The child seat must not be used without the seat cover.

- The cover can be removed and washed with a mild detergent using the washing machine's cycle for delicate items (30°C). Please observe the instructions on the washing label of the cover.
- The colors of the cover may fade if washed at more than 30°C. Do not spins, and never tumble-dries in an electric clothes dryer (the fabric may separate from the padding).
- The plastic parts can be cleaned using soapy water. Do not use harsh cleaning agents (such as solvents).
- The harness can be removed and washed in lukewarm soapy water.

Caution! Never remove the buckle tongues from the straps.

## CAUTIONS

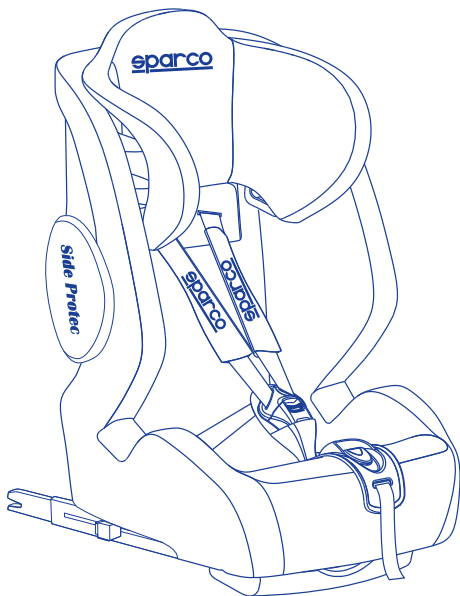
1. This is a "Universal" child restraint. It is approved to Regulation No. 44, 04 series of amendments, for general use in vehicles and it will fit most, but not all, car seats.

2. A correct fit is likely if the vehicle manufacturer has declared in the vehicle handbook that the vehicle is capable of accepting a "Universal" child restraint for this age group.

3. This child restraint has been classified as "Universal" under more stringent conditions than those, which applied to earlier designs, which do not carry this notice.

4. Only suitable if the approved vehicles are fitted with 3 point static/with retractor safety-belts, approved to UN/ECE Regulation No. 16 or other equivalent standards.

5. If in doubt, consult either the child restraint manufacturer or the retailer.



**ECE R44/04**  
**GRUPPE 1+2+3**

1. Tak, fordi du valgte at købe denne autostol.
2. Kontakt vores kundeservice i tilfælde af spørgsmål til autostolen, hvis du ønsker at udskifte dele, eller har brug for hjælp.
3. Bemærk, at autostolen kun egner sig til montering på bilsæder, der er i overensstemmelse med ECE R16 (Europæisk Standard for Sikkerhedsudstyr) eller tilsvarende standarder, ved hjælp af en 3-punktssele med nødudløser.
4. Brugermanualen skal altid opbevares sammen med autostolen.
5. Brugermanualen kan med fordel opbevares i opbevaringsrummet bag på stolen.
6. Brugermanualen bør gennemlæses omhyggeligt inden brug.

## Sikkerhedsforanstaltninger:

### ADVARSEL!

Må ikke bruges på passagersæde med frontal airbag, da airbaggen kan forårsage alvorlige skader på barnet ved sammenstød. Autostolen bør udelukkende monteres på bagsædet, også selvom de lokale trafikbestemmelser tillader montering på forsædet.

### ADVARSEL!

Bemærk de gældende lokale trafikbestemmelser, da de kan være forskellige fra land til land. Tjek bilens brugermanual for oplysninger om muligheden for montering af autostol på forsædet. Må ikke bruges på passagersæde med frontal airbag, da airbaggen kan forårsage alvorlige skader på barnet ved sammenstød.

### ADVARSEL!

Undgå at spændet kommer i kontakt med olie, da der derved er risiko for skader. Kontroller inden brug, at der ikke sidder krummer eller smådele i klemme i spændet.

### ADVARSEL!

Brug ikke andre bærende kontaktpunkter, end dem beskrevet i manualen og markeret på autostolen.

## ADVARSEL!



Autostole bør altid have et ryglæn, for at sikre maksimal støtte ved sammenstød.

## ADVARSEL!



Toksiske rengøringsmidler kan forårsage sygdom. Undgå at blege, stryge, maskinvaske eller tørre autostolens betræk med tromletørring, da disse metoder kan beskadige betrækket, hvorefter det skal udskiftes.

## ADVARSEL!



Korrekt justering af selen er vigtig i forbindelse med beskyttelse af dit barn. Sørg for at der er en fingerbreddes afstand mellem barnet og selen.

## ADVARSEL!



Selebeslaget bør ikke placeres over autostolens hofte seleføring. Kan dette ikke lade sig gøre, bør autostolen monteres på et andet bilsæde. Kontakt forhandlerens kundeservice i tvivlstilfælde.



## Generelle sikkerhedsoplysninger

- Brugermanualen bør til fremtidig brug opbevares sammen med autostolen. Manglende overholdelse af manualens anvisninger kan påvirke barnets sikkerhed.
- Når autostolen er monteret, bør den under normale kørselsforhold ikke sidde fast mellem et bevægeligt sæde eller en af bilens døre.
- Autostole, der har været involveret i ulykker, skal udskiftes, da autostolen kan være beskadiget, uden at dette er umiddelbart synligt.
- Undgå at skille stolen ad, eller at ændre eller tilføje dele uden forudgående tilladelse fra fabrikanten eller andre autoriserede og kompetente organer, da garantien ellers bortfalder.
- Beskyt autostolen mod direkte sollys, for at beskytte barnet mod skader fra varme dele.
- Lad aldrig barnet sidde i autostolen uden opsyn.

- Kontroller, at baggage og andre genstande er sikret på behørig vis. Baggage, der ikke er fastgjort eller sikret kan forårsage alvorlige skader på børn og voksne i tilfælde af ulykker.
- Alle løse genstande skal til enhver tid sikres, for at undgå skader på andre passagerer.
- Undgå at bruge autostolen uden betræk. Brug aldrig andre betræk end dem, anbefalet af fabrikanten, da autostolens sikkerhed ellers kan blive påvirket.
- Sørg altid for, at bilens seler er korrekt spændt, mens autostolen er monteret. Sørg for, at autostolen er fastspændt, også selvom stolen ikke bruges. En løs autostol kan forårsage skader ved sammenstød.
- Kontroller inden brug, at der ikke sidder krummer eller smådele i klemme i spændet, der kan påvirke spændets funktion.
- Enkelte dele på autostolen skal udskiftes i forbindelse med slitage efter flere års brug. Kontakt kundeservice for udskiftning af slidagedele.
- I vinterhalvåret er det vigtigt at tilpasse autostolens sele til barnets påklædning.

## Anvendelse af SPARCO autostolen

- Tag dig tid til at forstå hvordan autostolen skal monteres i bilen inden brug.
- Gør dig selv bekendt med autostolens funktioner og egenskaber, for at sikre korrekt montering.
- Læs brugermanualen omhyggeligt, da det er den bedste måde at sikre optimal anvendelse af autostolen.
- Gennemgå sikkerhedsforanstaltningerne regelmæssigt.
- Gør autostolen klar til barnet ved f. eks. at indstille selerne inden brug i bilen.

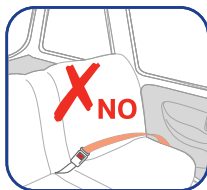
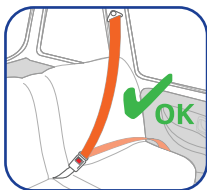
## EU Standard ECE R44 04

GB

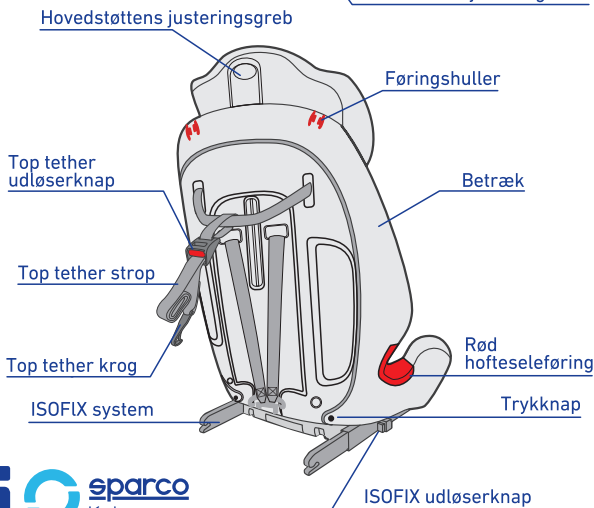
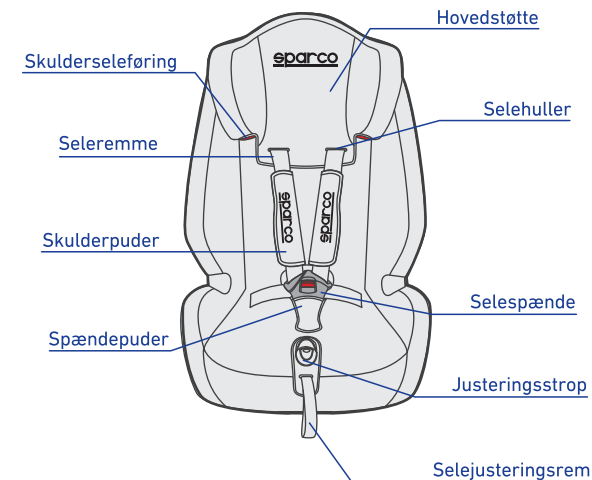
DK

Gruppe	Vægt	Alder	Retning	Fiksering af barnet
Gruppe 0	0-10 kg	0-10 måneder	Bagudrettet 	5-punkts barnesele 
Gruppe 0+	0-13 kg	0-18 måneder	Bagudrettet 	5-punkts barnesele 
Gruppe 1	9-18 kg	9 mån. - 4 år	Fremadrettet 	5-punkts barnesele 
Gruppe 2	15-25 kg	3-7 år	Fremadrettet 	3-punktssele 
Gruppe 3	22-36 kg	6-12 år	Fremadrettet 	3-punktssele 

**BEMÆRK:** Autostolen er udviklet til fastspænding med 3-punktssele med nødudløser. Autostolen må aldrig bruges med 2-punktssele.



**BEMÆRK:** Autostolen er kun egnet til montering på bilsæder, der er i overensstemmelse med ECE R16 (Europæisk Standard for Sikkerhedsudstyr) eller tilsvarende standarder, ved hjælp af en 3-punktssele med nødudløser.



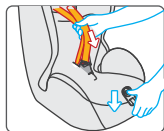
## 1.1 Justering af seler, hovedstøtte og siddeposition

### Vigtigt

Skulderselen er korrekt indstillet, når selen forsvinder ind i skallen lige over barnets skulder. Kontroller altid, at skulderselen er korrekt placeret over barnets skuldre.

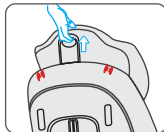
#### - Justering af seler

- Løsn seleremmene ved at trykke på udløserknappen og trække seleremmene så langt ud som muligt. Bemærk! Undgå at trække i skulderpuderne.



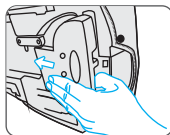
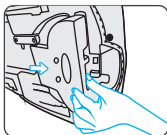
#### - Otte hovedstøtteindstillinger

- Hovedstøtten kan indstilles i fem forskellige højder i Gruppe I. Derudover findes der yderligere tre indstillingsmuligheder i Gruppe II og III, når skulderpuder og seleremme er blevet fjernet.
- Tryk og træk i grebet på bagsiden af hovedstøtten. Det er vigtigt, at hovedstøtten indstilles så den passer til barnets hoved.



#### - To mekanismer til justering af position

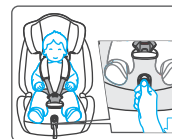
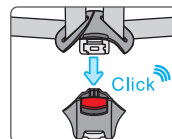
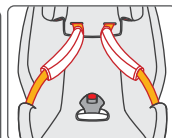
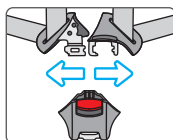
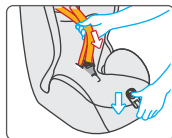
- Autostolen kan placeres i to forskellige siddepositioner ved at trække i justeringspladen under autostolens sæde som vist nedenfor (gælder kun for Gruppe I).



# Placering af barnet

## 1.2 Placering af barnet i selen

- Løsn seleremmen ved at trykke på udløserknappen og trække seleremmen så langt ud som muligt. Bemærk! Undgå at trække i skulderpuderne.
- Åbn selespændet og læg seleremmen på autostolens sider. Placer derefter barnet i autostolen.
- Skulderselen er korrekt indstillet, når selen forsvinder ind i skallen lige over barnets skulder. Kontroller altid, at skulderselen er korrekt placeret over barnets skuldre.
- Før spændetungerne sammen og sæt dem i selespændet indtil der høres en kliklyd.
- Spænd remmen ved at trække i selejusteringsremmen og kontroller, at barnet sidder behageligt.



**ADVARSEL**

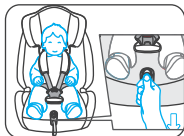
Undgå at sno eller bytte om på seleremmen.

## 1.3 Spænding af selen

### ADVARSEL

Træk remmene lige ud mod dig selv, ikke op eller ned.

Sørg for at remmens ende fastgøres på betrækket under kørsel.



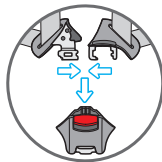
## 1.4 Tjekliste til sikring af at barnet er korrekt fastspændt.

### VIGTIGT



For dit barns sikkerhed, bør du kontrollere at...

- Autostolens seleremme er korrekt, men behageligt spændt rundt om barnet.
- Seleremmen er korrekt justeret.
- Seleremmen ikke er snoede.
- Spændetungerne sidder korrekt fast i selespændet.



# Installation i bilen

## 2. Installation i bilen



Lad aldrig barnet sidde i autostolen uden opsyn.



For alle passagerers sikkerhed.

I tilfælde af nødstop eller ulykker, kan personer uden sikkerhedssele forårsage skader på andre passagerer. Kontroller derfor, at:

- Bilsædernes hovedstøtter er låst (f. eks. at bagsædets hovedstøttesikring er spændt).
- Alle tunge eller skarpe genstande i bilen er sikkert anbragt (f. eks. på hattehylden).
- Alle passagerer har spændt sikkerhedsselerne.
- Autostolen altid er fastspændt, også selvom stolen ikke bruges.

## Til beskyttelse af bilen

Autostolen kan efterlade mærker på følsomme sædematerialer (såsom velour, læder osv.). Læg evt. et tæppe eller håndklæde under autostolen for at undgå dette.



# ISOFIX og Top Tether

GB

DK

## 2.1 Installation af Gruppe I for børn med en vægt på 9-18 kg med ISOFIX og Top Tether.

### VIGTIGT

Kontroller først om bilens bagsæde er udstyret med 2 ISOFIX forankringer, samt at der en Tether forankring placeret bag bagsædet.

Tips: Tether forankringen er normalt placeret bag bagsædet på bagagerummets gulv. Læs mere i bilens brugermanual eller kontakt bilproducenten.

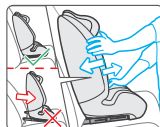
Tryk på ISOFIX udløserknappen og tryk ISOFIX beslagene så langt tilbage som muligt.



Tryk ISOFIX beslagene direkte ind i forankringen, indtil der høres en kliklyd



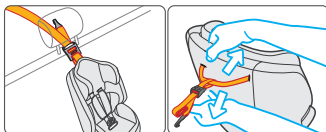
Tag fat i autostolen for at kontrollere, om den sidder fast eller vakler. Hvis autostolen vakler og ISOFIX beslagene følger med ud når man trækker i autostolen, skal autostolen installeres på ny ved hjælp af fremgangsmåden ovenfor.



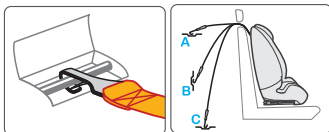
## ISOFIX og Top Tether

### 2.2 Installation af Gruppe I til børn med en vægt på 9-18 kg med ISOFIX og Top Tether.

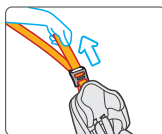
- Træk Top Tethereren ud og tryk Top Tether udløserknappen for at forlænge stroppen, indtil den er lang nok til at hægte fast i forankringen bag sædet.



- Hægt stroppen fast i forankringen. Der er muligvis 3 forankringspunkter at vælge imellem; brug den, der passer bedst.



- Træk i stroppen i den anden ende, for at spænde Top Tetheren.



#### VIGTIGT

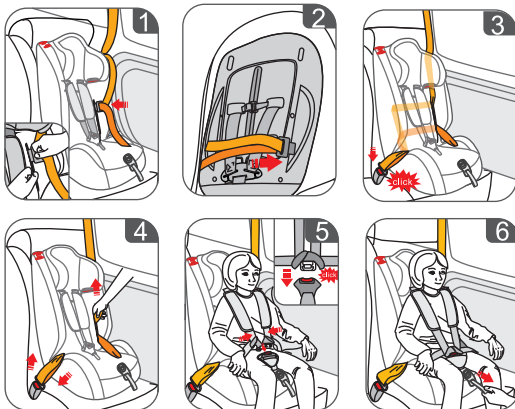
Når Top Tetheren er spændt korrekt, ses en grøn markering i den anden ende af stroppen. Kontroller, at den grønne markering er synlig.



## Gruppe I autostol installation

GB  
DK

### 2.3 Gruppe I autostol installation (til børn med en vægt på 9-18 kg)



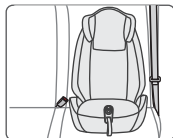
- Før selen igennem føringshullet og sæt selespændet i det forreste hul i betrækket (se figur 1). Før derefter selen om bag autostolens bagside og ud igennem det andet hul i betrækket (se figur 2), for til sidst at spænde selen indtil der høres en kliklyd (se figur 3).
- Sørg for, at selen føres igennem det røde føringshul øverst på autostolen og den røde hofteføring, uden at være snoet. Efter installation spændes selen i den viste retning (se figur 4).
- Træk seleremmen ud så meget som muligt, og åbn autostolens spænde, placer derefter barnet i stolen med 5-punktssele og luk spændet indtil der høres en kliklyd (se figur 5).
- Kontroller, at barnet sidder behageligt og tilpas spændingen ved hjælp af justeringsstroppen og hovedstøttejusteringen (se figur 6).

## Gruppe II/III autostol installation

### 2.4 Installation af Gruppe II/III til børn med en vægt på 15-36 kg.

- Inden installation skal autostolens selesystem fjernes.

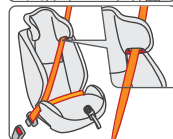
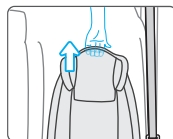
Bemærk: Seleremmen, selespændet samt spænde- og skulderpuder bør opbevares til senere brug (se 3.1 Fjernelse af 5-punktsselesystem og betræk).



#### ADVARSEL

Brug ikke andre bærende kontaktpunkter, end dem beskrevet i manualen og markeret på autostolen.

- Indstil hovedstøtten, så den passer til barnet.
- Før diagonalselen gennem seleføringen under hovedstøtten.
- Placer barnet i autostolen og før selerne igennem den røde hofteføring. Fastspænd barnet med selen, indtil der høres et kliklyd.
- Kontroller, at hofteselen ligger tæt på barnets hofter, forløber med føringen og at spændet er spændt. Diagonalselen skal krydse over mellem barnets skulder og nakke.

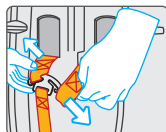


## 3.1 Fjernelse af 5-punktselesystem og betræk

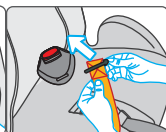
- Løsn seleremmen ved at trykke på udløserknappen og trække seleremmen så langt ud som muligt (se afsnit 1.2).



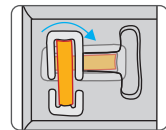
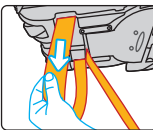
- Løsn trykknappen på betrækket nederst på autostolens bagside som vist til højre.



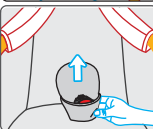
- Løsn seleremmen og træk remmen ud af åget som vist til højre.



- Træk de to seleremme ud igennem hullerne i betrækket og træk remmene ud af metalklemmen.



- Træk til sidst remmene helt ud igennem den nederste del af autostolens sæde. Vend spændet om som vist og fjern det fra sædet.



- Fjern først 5-punktssesystemet, derefter betrækket fra hovedstøtten og til sidst betrækket fra autostolens skal.

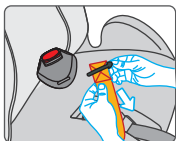
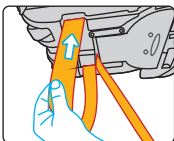
# Plejevejledning

## 3.2 Genmontering af 5-punktselesystem og betræk

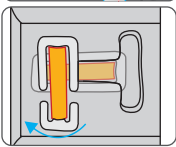
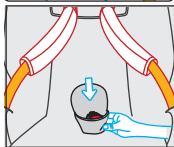
- Efter vask skal betrækket igen monteres på autostolen.



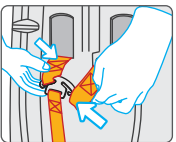
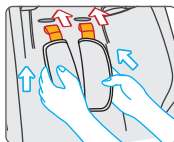
- Før begge sider af seleremmenne igennem hullerne nederst på sædet. Før derefter remmenne igennem metalklemmen.



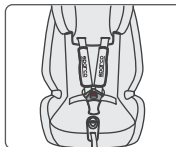
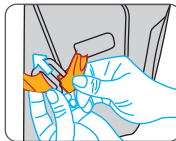
- Før spændet igennem spændepuderne og så igennem det nederste hul. Vend spændet derefter om som vist til højre.



- Før seleremmenne igennem skulderpuderne og derefter igennem selehullerne. Forbind til sidst remmenes ender med metalklemmerne.



- Før ligeledes enderne af skulderpudernes remme igennem selehullerne og autostolens skal, og fikser dem i åget. Sørg for, at remmene ikke er snoede.
- Luk spændet og monter betrækket hele vejen rundt. Tryk trykknapperne fast på autostolens bagside. Kontroller til sidst, at alt sidder som det skal og at autostolen fungerer på korrekt vis!



## 3.3 Rengøring

Brug kun originale betræk på autostolen, da betrækket er en vigtig del af stolens sikkerhed. Kontakt din forhandler for at rekvirere et nyt betræk.



!Autostolen må ikke bruges uden betræk.

- Betrækket kan fjernes og vaskes med et mildt vaskemiddel ved finvask (30 °C). Betrækket bør vaskes i overensstemmelse med vaskevejledningen.
- Der er risiko for at betrækkets farver falmer, hvis det vaskes ved højere temperaturer end 30 °C. Undgå centrifugering og tørretumbling (stof og polstring kan gå fra hinanden).
- Autostolens plastikdele kan rengøres med sæbevand. Undgå stærke rengøringsmidler (f. eks. opløsningsmidler).
- Selen kan fjernes og rengøres i lunkent sæbevand.

Advarsel! Fjern aldrig selebeslagene fra remmene.

## ADVARSEL

1. Dette er en 'Universal' autostol. Stolen er godkendt i henhold til bestemmelse nr. 44.04 samt tilføjelser, til almindelig anvendelse i biler og den passer, med undtagelser, til de fleste bilsæder.
2. Korrekt anvendelse er sikret, hvis bilens fabrikant i bilens håndbog angiver, at bilen egner sig til en 'Universal' autostol til den pågældende aldersgruppe.
3. Denne autostol er klassificeret som værende 'Universal' på flere strenge betingelser end tidligere modeller, der ikke bærer denne bemærkning.
4. Kun egnet, hvis bilen er udstyret med 3-punktsseler, er godkendt i henhold til ECE bestemmelse nr. 16 eller andre lignende standarder.
5. I tilfælde af tvivl, bedes du enten kontakte fabrikanten eller forhandleren af autostolen.





Produced and distributed under Sparco's licence by :  
CAR PARTS DESIGN TRADING CO., LTD. · 21st Floor Tai Yau Building 181  
Johnston Road Wanchai, Hong Kong · [info@carpadesign.net](mailto:info@carpadesign.net) [www.carpadesign.net](http://www.carpadesign.net)